Годъ изданія шестой.

АПРЪЛЬ.

№ 11.

1913.



ЗОЛОТОЕ ДЪТСТВО

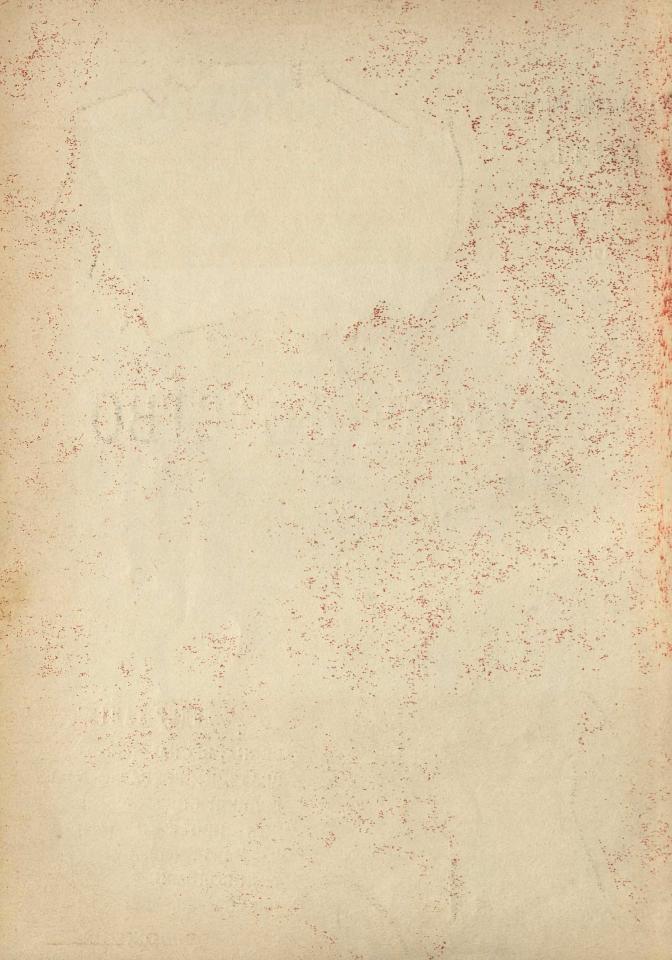
журналь для двтей.



COLEPHAHIE:

МАЛЕНЬКІЕ ИНЖЕНЕРЫ, АПРЪЛЬ (СТИХ.), ВЪ ГЛУБИНЪ ПАРКА. ДВЪ СИРОТКИ (ПОВЪСТЬ), ХРИСТОСЪ ВОСКРЕСЪ!, РЕБУСЪ и проч.

приложение:



ОТЪ РЕДАКЦІИ

Журнала "Золотое Дътство".



Г.г. Подписчиковъ, подписавшихся въ разсрочку, редакція очень проситъ поспѣшить высылкой остальныхъ денегъ, такъ какъ доставка имъ журнала съ 1-го Апрѣля уже будетъ прекращена.

Книгу "Англійскія сказки" получатъ только подписчики, внесшіе подписную плату за годъ сполна.

Адресъ Редакціи: С-Петербургъ. Каменноостровскій, 26.

and of the state o

Золотое Дътство.

ЖУРНАЛЪ ДЛЯ ДЪТЕЙ.

Редакція проситт подписчиковт по разсрочкт поспъщить высылкой слюдующаю ст нихт взноса до 1-10 Апрюля, чтобы не было перерыва въ высылкто имъ журнала. 🥶





Вывалился изв гиваде.

BECHA, BECHA!..

Весна, весна!.. Ея дыханьемъ Уже обласкана земля И все полно благоуханьемъ: И лѣсъ, и пашни, и поля.

Уже давнымъ-давно въ скворешняхъ

Скворцы счастливые живуть, Цвѣтетъ верба и на черешняхъ Цвѣточки скоро зацвѣтутъ.

Ждетъ ласки солнечной природа И пробуждается отъ сна, Въ который цѣлые полгода Она была погружена.

Покрылся лѣсъ прозрачнымъ пухомъ, Растаялъ снѣгъ, прошла рѣка, Вернулась жизнь къ осеннимъ мухамъ,

Влестять тенёта паука,

На стѣнкахъ ползаютъ козявки, Горластыйграчъкричитъсъгнѣзда, Въ поляхъ мычатъ уже стада И ищутъ мягкой, свѣжей травки...

Набитъ парникъ, открыты розы И все тепла, тепла лишь ждетъ.. О, наркъ! О, птицы! О, березы! Весна идетъ, весна идетъ!

Кузнечикъ.



БРАТЪ И СЕСТРА.

Всякій разъ какъ Султанъ Саладинъ вспоминалъ о своемъ братѣ Ассадѣ, на его глаза навертывались слезы. Вотъ уже пятнадцать лѣтъ, какъ онъ завоевалъ Іерусалимъ и объ Ассадѣ не было ни слуху, ни духу. Тогда шла война съ европейскими рыцарями, защищавшими Іерусалимъ, и въ одну темную ночь Ассадъ безъ вѣсти исчезъ. Говорили, что онъ былъ взятъ рыцарями въ плѣнъ и уведенъ ими къ себѣ въ Европу, ходили также слухи, что онъ измѣнилъ своему брату Саладину и передался на сторону христіанъ, но Саладинъ не вѣрилъ ни тому, ни другому, и искренно думалъ, что его любимый братъ былъ убитъ. И часто, оставаясь наединѣ со своей сестрой, Ситтой, онъ вспоминалъ съ ней о братѣ и съ глубокимъ вздохомъ повторялъ:

– О, Ассадъ! О, мой милый, воз-

любленный брать! Если-бы только я зналь, гдѣ ты находишься теперь!

Еще пятнадцать лѣть тому назадъ Ассадъ тайно отъ своего брата Саладина принялъ христіанство, убѣжалъ въ Европу и тамъ женился на нѣмкѣ. Отъ этого брака у него родились сынъ и дочь. Сына онъ назвалъ Конрадомъ, а дочь Рахилью. Онъ жилъ тихо и мирно въ Германіи, и принялъ тамъ фамилію Штауфенъ.

И вдругъ до него дошла вѣсть, что три европейскихъ короля соединили свои войска, чтобы идти походомъ на его брата Саладина и отнять у него Іерусалимъ. Цѣлыя арміи рыцарей, вооруженныхъ съ ногъ до головы, въ бѣлыхъ мантіяхъ и съ красными крестами на плечахъ, отправились на Востокъ.

— За Святую Дѣву и за родину! кричали они.—Прогонимъ турокъ изъ Палестины и освободимъ Іерусалимъ и Гробъ Господень. Такъ Богу угодно!

И, глядя на этихъ бравыхъ рыцарей — крестоносцевъ, Ассадъ приходилъ въ трепетъ за своего брата Саладина и всѣми силами хотѣлъ ему помочь. И чѣмъближе подходили крестоносцы къ Герусалиму, тѣмъ Ассадъ становился все безпокойнѣе и наконецъ сказалъ своей женѣ: —

— Собирайся въ путь! Возьмемъ Конрада и Рахиль и поъдемъ къ брату въ Іерусалимъ! Мы стали другой вѣры, но это не значитъ, еще, что я пересталъ быть его братомъ. Онъ одинокъ и кромѣ сестры Ситты, если она еще жива, его некому ободрить и некому поддержать. Собирайся-же и поѣдемъ.

Они распродали вещи и отправились въ путь, чтобы повидаться съ Саладиномъ. Взявши съ собой одного только своего слугу Раймонда, они провхали Балканскій полуостровъ и Малую Азію и вступили наконецъ въ Палестину. Это было долгое и тяжкое путешествіе, но все время Ассада подкрѣпляла мысль о томъ, что скоро онъ увидитъ своего брата и покажетъ ему своихъ дѣтей. Старое будетъ забыто, Саладинъ проститъ ему то, что онъ когда-то тайно отъ него ушелъ, и они заживутъ вивстъ, какъ было встарь, и не разстанутся уже больше никогда.

Когда Ассадъ подъвзжалъ съ семьею къ Іерусалиму, то въ Палестинъ уже шелъ жаркій бой. Прівъхавшіе туда раньше его крестоносцы уже сражались съ турками, не могли ихъ одольть и не щадили никого, кто казался имъ по внъшнему виду не христіаниномъ.

- Какъ-бы они не тронули и насъ...безпокоилась жена Ассада.— Пропустять-ли они насъ въ Іерусалимъ?..
- Ничего.. отвѣтилъ ей Ассадъ. Я покажу имъ у себя на шеѣ крестъ, скажу имъ, что я изъ Германіи, и они насъ пропустятъ.

292

Въдь для нихъя не Ассадъ, а Штауфенъ. А съ турками я поговорю по турецки и скажу имъ, что ябратъ самого Султана, и они впустять меня съ почетомъ. Не бойся ничего. Но на всякій случай я написаль уже по арабски записку, кто я и кто вы, и повѣсилъ ее у себя на груди вмъстъ съ молитвенникомъ. Если меня убъютъ, то сними съ меня молитвенникъ и покажи его моему брату Саладину. Онъ прочтетъ то, что на немъ написано, и не оставить тебя, Конрада и Рахиль однихъ, онъ поможетъ вамъ возвратиться въ Европу. Я хотыль-бы, чтобы нашъ Конрадъ былъ рыцаремъ и не оставался-бы безъ меня въ Герусалимъ.

Всю дорогу съ Ассадомъ вхалъ какой-то молодой купецъ Гансъ Фильнекъ. Онъ везъ свои товары въ Палестину, гдв надвялся ихъ выгодно продать, и возвратиться въ Европу съ деньгами. Это былъ молодой, слово-охотливый человѣкъ, недавно потерявшій жену и единственнаго сына и всей душей привязавшійсякъмаленькому двухлътнему Конраду. Онъ и Ассадъ, сдружились и уже нъсколько мъсяцевъ неразставались ни на шагъ. Они вмъстъ объдали, вмъстъ ужинали, вмъстъ располагались на ночлегъ. И часто, сидя подъ темнымъ звъзднымъ небомъ Малой Азіи или Сиріи, они вели между собой разговоръ, который продолжался далеко заполночь.

- Въ случаѣ, если я умру, говорилъ Гансъ Фильнекъ, то ты, другъ Штауфенъ, позаботься о моей старушкѣ матери. Она осталась въ Германіи одна.
- А ты, другъ Гансъ, отвѣчалъ Ассадъ, позаботься о моемъмаленькомъ Конрадѣ! Дай ему образованіе и помоги ему впослѣдствій сдѣлаться рыцаремъ.

И они дали другь другу слово. Верстахъ въ 60-ти отъ Іерусалима путники остановились на ночлегъ въ большомъ селеніи, на постояломъ дворв у одного богатаго еврея Навана. Семь сыновей этого еврея прислуживали посфтителямъ, жена его находилась въ кухнъ, а самъ Наванъ отпускалъ напитки и распоряжался. Все шло своимъ чередомъ. Какъ вдругъ среди ночи, въ темнотъ, послышались сотни голосовъ, бряцаніе оружіемъ и крики о помощи. Въ разныхъ концахъ селенія вспыхнуль пожаръ. Всѣ на постояломъ дворъ пришли въ ужасъ.

— Это крестоносцы! послышались голоса.— Это рыцари! Спасайтесь, кто можеть!

Одни изъ посѣтителей бросились бѣжать, другіе столпились въ кучку и съ трепетомъ стали ожидать своей судьбы. Стоны, возгласы, бряцаніе оружіемъ и просьбы о помощи съ каждой минутой становились все громче и все слышнѣе. Наконецъ запылали уже и сосѣдніе дома. Затѣмъ двери распахну-

лись и въ постоялый дворъ ворвалась толпа рыцарей. На нихъ блистали ихъ металлическіе доспѣхи.

- За Святую Дѣву и Гробъ Господень! закричали они. Это чей постоялый дворъ?
- Это мой, кротко отвѣтилъ имъ Наванъ. — Вотъ это мои гости, а это—мои семь сыновей.
- Ты какой вѣры? Перекрестись!
- Я—еврей... упавшимъ голосомъ отвътилъ Наванъ.

Его сыновья поблѣднѣли и въ ужасѣ сплотились въ тѣсную кучку. Ихъ мать выскочила изъ кухни и бросилась къ мужу.

— А, ты жидъ? Ты врагъ христовой вѣры? закричали крестоносцы.—Смерть тебѣ и твоей семьѣ! Умрите безъ пощады!

И нѣсколько крестоносцевъ бросились на безоружную семью Навана и въ одинъ мигъ убили всѣхъ его семерыхъ сыновей и жену. Обезумѣвшій отъ страха и горя Наванъ стоялъ среди комнаты и въ удивленіи оглядывался по сторонамъ.

- За что?.. за что?.. повторялъ онъ поблѣднѣвшими губами.
- Ребята, жгите! Поджигайте его домъ! командовалъ одинъ изъ крестоносцевъ.—Смерть туркамъ и жидамъ! Смерть врагамъ въры Христовой!

Въ эту минуту на средину выступилъ Ассадъ

- Остановитесь! крикнулъ онъ по-нѣмецки крестоносцамъ. Вы не смѣете обижать беззащитныхъ мирныхъ жителей! Зачѣмъ вы разоряете гнѣзда мирныхъ птицъ?
- A, и ты тоже? послышались голоса.—Тытоже за нихъ?Значитъ, и ты тоже турокъ, или еврей?

И нѣсколько крестоносцевъ бросились на Ассада, повалили его и изрубили мечами его и его жену. Гансъ Фильнекъ и слуга Раймондъ забились въ уголокъ и молились Богу. Одинъ только Наванъ по прежнему стоялъ посреди комнаты, удивленно оглядывался по сторонамъ и не зналъ, что дѣлать. О немъ позабыли крестоносцы.

— Поджигайте домъ еврея! послышались голоса. — Пусть онъ самъ и все его отродье сгорять въ огнѣ!

И толпа рыцарей хлынула изъкомнаты вонъ и скоро послышался запахъ дыма и трескъ огня. Разбуженные криками, маленькіе Конрадъ и Рахиль проснулись и съгромкимъ рыданіемъ стали ползать около своей матери.

— Мама! Мама! кричалъ Конрадъ.

Въ это время Ассадъ пошевельнулся и поднялъ голову.

— Другъ мой Гансъ, обратился онъ къ купцу Фильнеку. Вспомни о своемъ объщаніи!.. Возьми этого мальчика и увези его съ собой!

Гансъ Фильнекъ встрепенулся и, точно голосъ его друга Штауфена, привелъ его въ себя, быстро подскочилъ къ умиравшему и взялъ отъ него ребенка. Затѣмъ онъ выбѣжалъ вмѣстѣ съ нимъ на улицу.

Весь домъ былъ уже объятъ пламенемъ. Трещали балки и языки огня уже врывались въ окна и лизали потолокъ. Ъдкій дымъ стлался по полу и маленькая Рахиль, копошившаяся около мертвой матери, уже кашляла отъ него и задыхалась.

— Раймондъ! вдругъ послышался голосъ умиравшаго Ассада.— Возьми ее!.. Развѣ ты не видишь, что дѣвочка задыхается и плачетъ?.. Возьми ее!.. Унеси ее отсюда!

И, глубоко вздохнувъ, Ассадъ сдълалъ движеніе рукой.

Не помня себя отъ ужаса, Раймондъ подошелъ къ своему господину, склонился надъ нимъ и съ трепетомъ поцѣловалъ его въ охладѣвшій лобъ.

— Разстегни меня, Раймондъ!.. сказалъ Ассадъ.—Вотъ такъ! Сними съ моей шеи молитвенникъ. Возьми его себъ и береги его...

Раймондъ снялъ съ шеи своего господина молитвенникъ и поднялъ съ полу маленькую Рахиль.

— А теперь иди!.. сказалъ ему Ассадъ.

Въ это время посрединѣ комнаты обрушился потолокъ. Языки пламени наполнили собою комнату и ѣдкій дымъ сталъ слѣпить Раймонда. Закрывъ глаза и набросивъ себѣ на голову полу своей одежды,

онъ бросился къ выходу и выскочилъ на улицу.

Крики уже смолкли, крестоносцы уже ушли и только слышались кое-гдъ стоны раненыхъ и трещанье огня. Раймондъ шелъ, самъ не зная куда, и крѣпко прижималъ къ себъ ребенка. Все видънное и слышанное имъ казалось ему ему было тяжкимъ сномъ И страшно и онъ делалъ надъ собой усилія, чтобы закричать и позвать на помощь, и въ то-же время сознавалъ, что все это было на яву. Онъ проходиль по селенію изъ улицы въ улицу и не зналъ, что дѣлать. Теперь онъ быль во всей Палестинъ одинъ, далеко отъ родины и предстоявшая жизнь пугала его неизвъстностью и его страшила судьба порученной ему Рахили. Она уже плакала и просила всть.

- Что я буду съ ней дѣлать? думалъ онъ.—Ей только десятый мѣсяцъ и она еще сосала молоко. Чѣмъ я буду ее кормить?

Рахиль все плакала, онъ ходилъ съ нею по опуствишему селенію и все чего-то искалъ и самъ не зналъ, чего.

Стало разсвътать. Погасли звъзды и на востокъ заалъло небо. Съ далекихъ горъ потянуло прохладой и сизые дымы отъ догоравшихъ построекъ тихонько поднимались къ небу. Раймондъ прошелъ мимо пепелища, въ которомъ погибъ его хозяинъ, и вдругъ увидълъ около

него Навана. Еврей угрюмо сидѣлъ на бревнѣ и печальными глазами глядѣлъ на загоравшійся востокъ. Капли росы свѣтились у него на длинной, сѣдоватой бородѣ.

- Здравствуй, Наванъ! обратился къ нему Раймондъ.
- Здравствуй, отвѣтилъ печально Наоанъ.—Скорбишь?
- Скорблю, Наванъ! Вѣдь у меня теперь нѣтъ ни господина, ни госпожи.
- -- Богъ далъ, Богъ и взялъ... покорно продолжалъ еврей. На то Его святая воля! Вотъ и я тоже лишился всей своей семьи. А это что у тебя на рукахъ?
- Это маленькая Рахиль, дочь моего покойнаго господина...
- Что-же ты намъренъ съ нею дълать?
- Не знаю... Она плачетъ и хочетъ всть... Если-бы я былъ у себя на родинв, то отдалъ-бы ее въпріютъ...

Глаза Навана засвѣтились радостью.

- Отдай ее мнѣ! сказалъ онъ.— Она будетъ мнѣ утѣшеніемъ и я буду любить ее, какъ родную дочь.
- Возьми! отвѣтилъ Раймондъ. —Ее зовутъ Рахиль.

И онъ передалъ Навану дѣвочку и, глубоко вздохнувъ, пошелъ отъ него прочь. Когда шаги его затихли за ближайшимъ угломъ, Наванъ всталъ, прижалъ дѣвочку къ своей груди и поднялъ глаза къ небу.

— Благодарю тебя, Господи, съ

благоговѣніемъ сказалъ онъ. — Да будеть воля Твоя! Ты взялъ у меня всю мою семью и вотъ послалъ мнѣ въ утѣшеніе этого ребенка! Теперь я опять не одинъ!

Лаская ребенка, онъ вышель изъ селенія и долго шель по пути въ Дамаскъ. Было уже утро, пробуждались птицы, и надъ потокомъ стоялъ туманъ. Дойдя до одинокой хижины, онъ постучался въ нее. Къ нему вышла женщина.

— Дина, обратился онъ къ ней. — Сегодня христіане сожгли мой домъ и лишили меня семьи. Но Богъ послалъ мнѣ эту дѣвочку. Ты женщина и тоже христіанка. Ты бѣдна и нуждаешься въ помощи. Пойдемъ со мною. Будь этой дѣвочкѣ няней!

Дина подумала и сказала:-

— Хорошо, пойдемъ.

И они пошли.

Прошлопятнадцатьльтъ. Купецъ Гансъ Фильнекъ возвратился на родину, воспиталъ порученнаго ему Конрада, далъ ему образование и изъ мальчика вышелъ красивый, статный рыцарь. Онъ былъвесь въ отца. Смуглый цвътъ лица, черные волосы и орлиный взглядъ указывали на его восточное происхожденіе. Гансъ Фильнекъ не скрывалъ отъ него, кто былъ его отецъ. Въ долгіе зимніе вечера онъ разсказываль мальчику о томъ, какъ когда-то они вхали въ Герусалимъ и какъ на постояломъ дворъ Навана на нихъ напали крестоносцы, приняли ихъ за евреевъ

или за турокъ и убили его отца и мать. Мальчикъ внималъ ему, стараясь не проронить ни одного его слова, и когда достигъ 16-ти лѣтъ и сталъ рыцаремъ, то всѣ его помыслы были обращены къ Палестинѣ Ему захотѣлось побывать тамъ самому, увидать тѣ Забили барабаны, затрубили трубачи, и рыцари снова отправились походомъ въ Палестину. Несмътныя полчища ихъ, сверкая доспъхами, двинулись въ далекій путь.

— За Святую Дѣву и за Гробъ Господень! кричали они. — Такъ Богу угодно!



мъста, гдъ когда-то погибли его отецъ и мать, и сразиться съ турками за Гробъ Господенъ, который все еще находился въ ихъ рукахъ. О томъ, чго онъ былъ роднымъ племянникомъ Саладина, онъ не зналъ, да не зналъ этого и самъ Гансъ Фильнекъ; иначе онъ разсказалъ-бы ему и объ этомъ.

На этоть разъ вмѣстѣ съ рыцарями ѣхалъ уже и молодой Конрадъ. Смуглый, черноокій, красивый, онъ горѣлъ желаніемъ прославить себя подвигами и увидѣть новыя мѣста, гдѣ когда-то жилъ и пострадалъ Христосъ. Храбрый, безстрашный, онъ мечталъ о славѣ и ему казалось, что онъ воз-

вратится съ похода и всѣ будутъ о немъ говорить. Въ Іерусалимѣ до сихъ поръ еще правилъ султанъ Саладинъ и Конраду хотѣлось сразиться именно съ нимъ самимъ

вскочиль на коня и поскакаль къ Іерусалиму.

— За Святой гробъ Господень! закричаль онъ, потрясая мечемъ.—За дорогую родину и за нашего короля!



и отомстить ему за то, что онъ овладълъ Палестиной и не отдавалъ ея христіанамъ. Онъ высадился въ Палестинъ изъ корабля и вмъстъ съ десятью такими-же смъльчаками, какъ и онъ самъ, Свѣтило жаркое солнцеималенькая кучка всадниковъ скакала по безплодной равнинѣ. Кое гдѣ виднѣлись большіе, отдѣльные камни, пылавшіе зноемъ, и на горизонтѣ тянулась голая горная гряда, изъ за которой уже не видно было ничего. Когда Конрадъ съ товарищами подскакалъ къ ней, то изъза нея выскочила вдругъ цѣлая толпа турокъ, окружила рыцарей со всѣхъ сторонъ и выпустила на нихъ цѣлое облако копій и стрѣлъ. Лошадь подъ Конрадомъ была убита, но онъ высвободился изъподъ нея и обнажилъ свой мечъ.

- Сдавайтесь! кричали рыцарямъ турки.
- Рыцари не сдаются никогда!
 отвѣтила имъ молодежь.

И началось сраженіе. Размахивая мечомъ и не помня ничего, Конрадъ врѣзался въ самую средину турокъ, но страшный ударъчѣмъ-то тяжелымъ по головѣ заставилъ его потерять сознаніе и повалиться на землю.

А когда онъ пришелъ въ себя, то увидѣлъ себя уже въ большомъ городѣ. Вокругъ него стояли турки и стерегли его. Онъ догадался, что попалъ въ плѣнъ.

- -- Гдѣ я? спросилъ онъ.
- Въ Іерусалимѣ, отвѣтилъ ему какой-то турокъ по нѣмецки. Сейчасъ тебя поведутъ къ султану Саладину и онъ прикажетъ тебя казнить.

А въ это время султанъ Саладинъ даже и не подозрѣвалъ, что его родной племянникъ Конрадъ теперь находился въ Іерусалимѣ и долженъ былъ предстатъпредъ его грозныя очи. — Введите ero! приказалъ Саладинъ.

Четверо турокъ ввели связаннаго Конрада. Молодой рыцарь гордою поступью вышелъ впередъ и глаза его сверкнули, какъ у орла, Его внѣшность поразила Саладина.

— "Точно такимъ - же былъ когда-то и мой братъ Ассадъ"... подумалъ онъ.

И его сердце радостно забилось. Онъ подошелъ къ двери и отстранилъ занавѣску.

— Сестра, обратился онъ къ Ситтѣ.—Выйди сюда и посмотри на этого рыцаря!..

Ситта вышла, взглянула на Конрада и схватилась рукою за грудь. Глаза ея наполнились слезами.

— Какъ онъ похожъ на нашего брата Ассада!.. проговорила она.— Такіе же носъ и ротъ и такіе-же гордые, орлиные глаза.

И они еще долго и безмолвно смотрѣли на рыцаря и вспоминали объ Ассадѣ.

- Кто ты? обратился наконець Саладинъ къ молодому человѣку. —Откуда ты родомъ?
- -- Я—Конрадъ Штауфенъ, отвѣтилъ молодой человѣкъ. Моя родина—Германія. Я пріѣхалъ сюда, чтобы сражаться съ тобой и умереть въ честномъ бою!
- Но теперь ты попался въ плѣнъ и я долженъ тебя казнить!..

Глаза Конрада сверкнули.

— Ты не сдѣлаешь этого, сул-

танъ! воскликнулъ онъ.—Ты отпустишь меня обратно на свободу и прикажешь цѣлому твоему полку сразиться со мной. Все равно я буду имъ убитъ, но тогда на мнѣ не будетъ позора, что я былъ въ плѣну и былъ тобою казненъ!

"Такъ благородно всегда отвъчалъ и мой братъ Ассадъ", подумалъ Саладинъ.

И, отойдя съ сестрою въ сторону, онъ долго съ нею о чемъ-то говорилъ. А затъмъ, обратясь къ стражъ, онъ приказалъ:—

— Развяжите его! Отпустите его на свободу! Но только не выпускайте его изъ Іерусалима! Пусть онъ живеть среди насъ и будетъ для насъ не врагомъ, а своимъ!..

А потомъ онъ подошелъ къ Конраду и ласково похлопалъ его по плечу.

— Мнѣ понравилась твоя храбрость, сказаль онъ,—и я дарую тебѣ за это жизнь. Живи среди насъ и будь нашимъ другомъ.

А сестрѣ Ситтѣ онъ тихонько сказалъ: — Этотъ юноша своимъ видомъ будетъ согрѣвать наши сердца.

И Конрадъ остался въ lepycaлимъ совсъмъ. Его тяготилъ его плънъ, онъ цълые дни проводилъ въ прогулкахъ по городу, скучалъ и придумывалъ способъ, какъ бы бъжать къ своимъ. Онъ считалъ дни и часы, когда крестоносцы подойдутъ къ самому Iерусалиму, возьмутъ его и ворвутся въ городъ и онъ присоединится къ нимъ и будеть сражаться вмѣстѣ съ ними за въру. Но дни проходили за днями, а крестоносцы все не приходили. Онъ усталъ поджидать ихъ и отъ скуки сталъ уходить далеко гулять. Однажды онъ незамѣтно для самого себя оказался вдругъ на окраинъ города. Здъсь было пустынно и тихо, точно все кругомъ вымерло или забылось сладкимъ, полуденнымъ сномъ. И вдругъ изъ подъ крыши одного изъ домиковъ показался огонь. Его языки скоро стали вырываться изъ оконъ и изъ дверей и въ какіянибудь пять - шесть минуть весь домикъ былъ уже объятъ пламенемъ. Какая-то женщина, внѣ себя отъ ужаса, выбѣжала изъ него и замахала руками.

— Ко мнѣ! Ко мнѣ! закричала она.—Спасите! Помогите! Бѣдная дѣвушка осталась въ огнѣ!

Но никто не побѣжалъ къ ней на помощь. Она стояла блѣдная и испуганная и въ отчаяніи ломала себѣ руки.

— Тамъ въ огнѣ осталась дѣвушка! вновь закричала женщина.—Спасите! Помогите!

Тогда Конрадъ пришелъ въ себя Точно завѣса спала у него съ глазъ. Онъ побѣжалъ со всѣхъ ногъ къ горѣвшему дому и, закрывъ обѣими руками лицо, бросился въ самый огонь.

Рыдаршая женщина увидѣла, какъ онъ исчезъ въ глубинѣ дома.

Прошли томительныя двѣ минуты, которыя показались ей вѣчностью, и вслѣдъ затѣмъ въ морѣ огня снова показался Конрадъ. Онъ несъ на рукахъ спасенную имъ дѣвушку. Съ обгорѣвшими волосами, съ начавшей уже тлѣть одеждой, онъ вынесъ эту дѣвушку изъ огня, бережно положилъ ее на траву и молча пошелъ своей дорогой.

— Кто вы? вдругь услышаль онъ позади себя женскій голось.— За кого мы должны молиться Богу всю нашу жизнь?

Онь обернулся. Позади него стояла та женщина, которая позвала его на пожаръ.

- —Я—Конрадъ Штауфенъ, просто отвѣтилъ онъ.—Я проходилъ мимо и сдѣлалъ то, что сдѣлалъбы и всякій другой.
- Я христіанка, отвѣтила женщина, и вполнѣ понимаю васъ. Та дѣвушка, которую вы спасли—тоже христіанка. Но обѣ мы живемъ у еврея и всѣ здѣсь считаютъ насъ за евреекъ. Да благословитъ васъ Господь!

Конрадъ остановился.

- Если вы христіанки, сказаль онъ,—то зачѣмъ-же вы живете у еврея? Вѣдь это запрещено закономъ.
- Нѣтъ, благородный рыцарь, отвѣтила женщина, —для христіанъ всѣ люди равны. Мой хозяинъ Наванъ воспиталъ спасенную вами дѣвушку Рахиль съ самыхъ ея дѣтскихъ лѣтъ, когда она оста-

лась сиротой, еще груднымъ ребенкомъ. Онъ пріютилъ у себя и меня, Дину,—и вотъ я живу у него уже цѣлые пятнадцать лѣтъ.

- Значить, никто не знаеть, что вы объ христіанки?
- -- Да, господинъ, всѣ здѣсь считаютъ насъ еврейками.
- Но вѣдь если узнаютъ, что еврей столько лѣтъ пряталъ у себя христіанскаго ребенка, то по здѣшнимъ законамъ его должны сжечь на кострѣ!
- Я знаю это, благородный рыцарь, и поэтому мы и не разсказываемъ объ этомъ никому. Я сказала это только вамъ—и больше никому.
- Тесс! вдругъ прошенталъ Конрадъ. Тебя могутъ услышать!.. Видишь, сколько людей уже сбѣжалось на пожаръ!

Вокругъ пожарища дъйствительно собралось уже много людей, и турокъ, и евреевъ, и христіанъ. Многіе изъ нихъ столпились около лежавшей безъ чувствъ Рахили и старались привести ее въ себя. Когда одна изъ женщинъ растегнула у нея воротъ, чтобы помочить ей холодной водою грудь, то всъ увидъли у нея на шеъ крестъ.

- Это христіанка! послышались голоса.—У нея на шеѣ кресть!
- Но вѣдь она дочь еврея Наеана! воскликнули другіе. Это его дочь Рахиль! Между тѣмъ самъ Наеанъ еще не крещенъ!

Конрадъ ушелъ своей дорогой

и когда Дина вернулась къ пожарищу и бросилась къ Рахили, то и для нея самой, и для начинавшей уже приходить въ чувство дѣвушки было ясно, что ихъ секретъ уже былъ открытъ.

- Ахъ, Боже мой, Боже мой, что-же теперь дѣлать? ломала руки Дина.—Если-бы самъ Наеанъ былъ здѣсь! А то онъ уѣхалъ съ товарами въ Дамаскъ и вернется только сегодня вечеромъ!
- Смерть Навану! кричала толпа.—Смерть жиду! Онъ не смѣэтъ держать у себя христіанскую дѣвушку и выдавать ее за еврейку!

И вся толпа двинулась къ патріарху.

— Къ патріарху! Къ патріарху! закричала она.—Онъ здѣсь единственный заступникъ за христіанъ! Пусть онъ вступится за этихъ женщинъ и потребуетъ наказанія еврею!

Дина и Рахиль остались однъ и не знали, что имъ дълать.

Вечеромъ вернулся изъ Дамаска старикъ-Наеанъ. Онъ быль все такой-же, какъ и 15 лѣтъ тому назадъ, когда крестоносцы сожгли его домъ и убили его семью. Все такой-же спокойный, задумчивый, онъ поглядѣлъ на пепелище и провелъ рукой по лицу и по своей длинной, сѣдой бородѣ.

— Богъ далъ, сказалъ онъ.— Богъ и взялъ. Но кто-же тотъ благородный рыцарь, который спасъ тебя, мою ненаглядную Рахиль? Женщины разсказали ему обо всемъ, сообщили ему, что толпа уже отправилась къ патріарху и что теперь нужно ожидать суда, но Наванъ успокоилъ ихъ и ласково улыбнулся на ихъ слова.

- Развѣ можно сжечь на кострѣ меня за то, сказалъ онъ,—что я люблю Рахиль, какъ свою родную дочь, а тебя, Дина, какъ родную сестру? Развѣ за любовь сжитаютъ на кострахъ? Развѣ я мѣшалъ вамъ молиться нашему единому Богу?
- Но ты скрываль, Навань, Рахиль у себя!
- Да, но какъ-бы я могъ разстаться съ ней, когда я люблю ее, какъ родную дочь?

Женщины успокоились и, всѣ трое, они отправились ночевать на постоялый дворъ.

Вечеромъ къ Конраду пришелъ отъ патріарха монахъ.

— Его святьйшество васъ просить завтра утромъ къ себь, сказалъ онъ. Онъ хочетъ разспросить васъ о той христіанской дѣвушкѣ, которую вы спасли и которую столько лѣтъ скрывалъ у себя еврей.

Конрадъ грустно посмотрѣлъ на монаха. Ему было тоскливо одному и захотѣлось вдругъ хоть съ кѣмъ нибудь поговорить.

- Вы давно здѣсь, святой отецъ? спросилъ онъ у монаха.
- Уже пятнадцать лѣтъ, отвѣтилъ монахъ, съ тѣхъ самыхъ поръ, какъ на насъ по дорогѣ на-

пали крестоносцы и убили моихъ хозяевъ. Оставшись въ Палестинѣ одинъ и въ благодарность Богу за то, что онъ меня спасъ, я пробрался въ Іерусалимъ и вотъ я здѣсь постригся въ монахи.

- А откуда вы родомъ, мой отецъ? продолжалъ Конрадъ.
- Изъ Германіи... Мое имя въ мірѣ было Раймондъ... Я служилъ у господина Штауфена, но его убили крестоносцы...

Конрадъ вздрогнулъ.

- Вы говорите Штауфена, святой отецъ? быстро спросилъ онъ.
- Да, благородный рыцарь, продолжаль монахь.—У него было двое дѣтей—мальчикъ Конрадъ и дѣвочка Рахиль... Когда вбѣжали крестоносцы и подожгли домъ, то я не знаю, куда дѣвался мальчикъ. Что-же касается малютки Рахили... Но вы поблѣднѣли, благородный господинъ?..
- Ничего, продолжайте! сказалъ Конрадъ.

Сердце у него билось, въ ушахъ стучало, ему поскорѣе хотѣлось узнать истину и въ то-же время онъ боялся услышать что нибудь дурное о Рахили.

— Умирая, мой хозяинъ Штауфенъ вручилъ мнѣ свою дочь Рахиль, продолжалъ монахъ,—и сказалъ мнѣ:—"Раймондъ, сбереги эту дѣвочку!" Но какъ я могъ ее сберечь? Тогда я былъ здѣсь одинъ, самъ нуждался во всемъ, а Рахиль еще сосала молоко и нужда-

лась въ матери... Тогда я рѣ-

- Вы погубили ее? испугался Конрадъ.
- Нѣтъ, благородный рыцарь, отвѣтилъ монахъ. Я передалъ ее одному еврею, который лишился въ ту ночь всей своей семьи. Онъ обѣщалъ мнѣ ее воспитать и любить, какъ родную дочь...
- Несчастный, что вы сдѣлали! Вѣдь она-же была христіанка, а вы отдали ее еврею!
- Для милосердія, добрый господинъ, всѣ люди равны, спокойно отвѣтилъ монахъ. Чтобы сдѣлать добро, не нужно быть ни евреемъ, ни христіаниномъ, а нужно имѣть только доброе сердце. Еврей имѣлъ его, и я отдалъ ему Рахиль... Вотъ и все.
 - Гдѣ-же она теперь?
- Не знаю, благородный господинъ... Это было отсюда далеко...

Молодой человѣкъ не зналъ, что ему дѣлать. Побѣжать сейчасъ къ Динѣ и разспросить ее обо всемъ? Но это показалось ему нескромнымъ, и онъ простился съ монахомъ, отпустилъ его и вышелъ погулять. Что-то подсказывало ему, что спасенная имъ дѣвушка могла быть его сестрой, но въ то-же время и сомнѣнія копошились въ его душѣ.

Какъ-то невольно онъ снова подошелъ къ сгорѣвшему дому. Но на его мѣстѣ были одни только обгорѣлыя бревна и торчали пни. Солнце уже зашло и слышно было, какъ гдѣ-то непріятно кричали ослы.

- А гдѣ-же хозяева этого сгорѣвшаго дома? спросилъ Конрадъ у дѣвочки-сосѣдки.
- Не знаю... отвѣтила она.— Куда-то ушли совсѣмъ!

Утромъ къ Конраду явился стражникъ отъ самого султана Саладина.

- Великій Саладинъ требуетъ васъ сейчасъ къ себѣ! сказалъ онъ съ низкимъ поклономъ.
- Но я сейчасъ долженъ идти къ патріарху, отвѣтилъ ему Конрадъ.
- Его святьйшество уже самъ изволить быть сейчасъ у великаго повелителя Саладина, продолжалъ стражникъ. Они оба требуютъ васъ къ себъ.
 - Хорошо, я сейчасъ приду!

Стражникъ удалился и вслѣдъ за нимъ отправился къ Саладину и Конрадъ. У Саладина онъ засталъ патріарха, старика Навана, и Рахиль. Султанъ сидѣлъ на возвышенномъ мѣстѣ и видно было, что онъ приготовился судить.

— Этотъ еврей подлежить сожженію на кострѣ! сказаль патріархъ.— Онъ скрываль у себя подъвидомъ дочери эту дѣвушку и ты, великій султанъ, допроси Рахиль и этого молодого рыцаря, который ее спасъ, и поступи, какъ повелѣваетъ законъ!

Конрадъ разсказалъ, какъ было дъло. Рахиль со слезами заявила,

что она любить Навана, какъ отца, и пойдеть вмѣстѣ съ нимъ на костеръ. Наванъ стоялъ молча и крутилъ кончикъ своей сѣдой бороды. Онъ былъ вполнѣ спокоенъ.

— Что-же ты скажень въ свое оправданіе, еврей Наванъ? обратился къ нему Саладинъ. Вѣдь ты не имѣлъ права держать христіанку Рахиль у себя!

Наванъ выступилъ впередъ.

— Дѣвочка еще сосала грудь, началъ онъ,—когда я ее взялъ къ себѣ. Она лишилась родителей и умерла-бы съ голоду, если-бы я ее не взялъ. Но она была христіанка, а я—еврей. Я не имѣлъ права брать ее къ себѣ по закону, но, каюсь,—я взялъ ее по сердцу...

Наванъ положилъ руку себѣ на грудь и теперь, уже полный волненія, продолжалъ:—

— О, великій султанъ Саладинъ! О, святьйшій патріархъ! Я еще не знаю, Господь еще не выяснилъ моему скромному, ограниченному уму, правъ-ли я или виноватъ. Но, когда я бралъ къ себъ Рахиль, то я старался дѣлать добро. Если я не гналъ ее отъ себя, когда она выросла, то только потому, что любиль ее, какъ дочь, и она чтила во мив отца. Если я не заявляль о ней никому, то только потому, что боялся ее потерять. Повторяю, я люблю ее, какъ дочь. Если вамъ знакома любовь къ дътямъ или къ роднымъ, то не разлучайте насъ! Я не мѣшаю ей быть христіанкой,



Цвнители искусства.



поступите-же по-христіански и вы: оставьте эту дѣвушку при мнѣ!

Саладинъ съ патріархомъ стали тихонько совѣщаться. Султанъ слушалъ, что говорилъ ему патріархъ, и все время не сводилъ глазъ съ Конрада. И вдругъ въ комнату вошелъ стражникъ и доложилъ:—

- Какой-то монахъ проситъ разрѣшенія войти!
- Пусть войдеть! приказаль Саладинъ.

Въ комнату вошелъ Раймондъ и низко поклонился всѣмъ.

— Великій повелитель и вы, о, святьйшій патріархъ, сказаль онъ. Когда я въ первый разъ увидаль вчера этого молодого благороднаго рыцаря Конрада, то мнъ сразу-же показались знакомыми его имя и лицо. Когда-же мы заговорили съ нимъ объ этой дѣвушкѣ Рахили, то для меня уже не оставалось больше никакихъ сомнѣній...

Онъ полѣзъ за пазуху и досталъ оттуда молитвенникъ.

— Ровно пятнадцать лѣтъ тому назадъ, продолжалъ онъ,—я былъ слугою моего господина Штауфена и мы ѣхали изъ Германіи въ Іерусалимъ. У него было двое дѣтей— Конрадъ и Рахиль. На насъ напали крестоносцы и убили всѣхъ, за исключеніемъ меня, этихъ двухъ дѣтей и еврея—владѣльца постоялаго двора. Кто взялъ потомъ Конрада, – я не знаю, но умиравшій хозяинъ поручилъ свою маленъкую Рахиль мнѣ. Я вышелъ съ

нею изъ деревни, не зная, что съ нею дѣлать, она еще сосала молоко. И вотъ я увидѣлъ этого еврея — владѣльца постоялаго двора. Онъ выпросилъ у меня дѣвочку и я отдалъ ее ему...

- Такъ это былъ ты?! вдругъ воскликнулъ Наванъ. Скажи-же, кто былъ ея отецъ? О, Господь, который посылаешь мнѣ это счастье!..
- Ея отецъ былъ Штауфенъ... Родомъ изъ Германіи... отвѣтилъ монахъ.
- Мой отець тоже быль Штауфень! закричаль Конрадь, — и тоже быль родомь изъ Германіп!
- Значить, эти дѣти—брать и сестра!.. сказаль съ благоговѣніемъ Наоанъ.—Благъ Господь и милостивъ, долготерпѣливъ и многомилостивъ!..

Султанъ далъ знакъ рукой, что желаетъ говорить. Всѣ смолкли.

- Кто-же быль этотъ Штауфень? спросиль онъ.—Зачёмъ онъ ёхалъ изъ Германіи въ Іерусалимъ?
- Не знаю, великій повелитель, съ поклономъ отвѣтилъ монахъ.— Онъ передалъ мнѣ при смерти этотъ молитвенникъ, въ которомъ написано что-то на арабскомъ языкѣ. Но я не умѣю читать поарабски...
- Дай его сюда! приказалъ Саладинъ.

Монахъ подалъ ему молитвенникъ.

"Я, Ассадъ, братъ султана Са-

ладина"...громко прочелъ Саладинъ и далѣе уже не могъ продолжать. Слезы брызнули у него изъ глазъ.

— Ситта! Ситта, сестра моя! закричаль онъ. — Иди сюда скорѣе! Слушай, что я тебѣ прочту!..

Прибъжала встревоженная Ситга, посмотрѣла на всѣхъ удивленными глазами, но Саладинъ все еще не могъ продолжать и рыдалъ, какъ дитя.

— Конрадъ, Рахиль... обратился онъ къ брату и сестрѣ, —Мои милые племянники, дорогія дѣти моего брата Ассада!.. Подойдите-же ко мнѣ поближе! —Дайте я васъ прижму къ своей груди!

Конрадъ и Рахиль подошли къ своему дядѣ. Ситта плакала въ три ручья. А когда поутихла немного радость свиданія и когда всѣ получили наконецъ возможность спрашивать и говорить, то и патріархъ тоже подошелъ къ Саладину и задалъ ему вопросъ: -

— Когда-же ты прикажешь раз-

ложить для Навана костеръ? Вѣдь онъ преступилъ законъ?

Саладинъ сверкнулъ на него орлиными очами и выпрямился во весь свой ростъ.

— Мудрый Наванъ, обратился онъ къ старому еврею, — подойди ко мнѣ поближе! Ты воспитывалъ эту дѣвушку и сдѣлалъ счастливыми меня и мою сестру. Ты сдѣлалъ сразу три добрыхъ дѣла, которымъ нѣтъ цѣны. Стань-же около меня и будь моимъ близкимъ другомъ. Конрадъ и Рахиль, приблизътесь ко мнѣ! Теперь вы останетесь всѣ со мной!

Старый Наванъ скромно и спокойно подошелъ къ султану и сталъ съ нимъ рядомъ. Рахиль бросилась къ Ситтъ на шею. Патріархъ обвелъ ихъ взглядомъ и вышелъ изъ комнаты. Монахъ Раймондъ покорно послъдовалъ за нимъ.

Лео.

(По Лессингу).



ВЕЛИКІЙ ПОСТЪ.

Звонятъ-гудятъ колокола уныло И въ церковь многіе говѣть идутъ, Просить прощенья въ томъ, что плохо было, И разрѣшенія на новый, честный трудъ.

Звонятъ-гудятъ колокола уныло, Проходятъ въ храмъ весенніе лучи, Прозрачный дымъ струится изъ кадила, Да кое-гдѣ горятъ двѣ-три свѣчи.

Звонятъ-гудятъ колокола печально, Выходитъ батюшка, дьячекъ поетъ, Глядитъ Христосъ съ Креста многострадально И Матерь Божія тоскливо слезы льетъ.

И всѣ стоятъ-молчатъ; ни возгласа, ни стона; У всѣхъ душа молитвой занята И падають всѣ ницъ, услышавши съ амвона Молитву "Господи, Владыко живота"....

Кузнечикъ.



ДВВ СИРОТКИ.

повъсть.

(Продолжение).

Евгенія Оедоровна вхала всю ночь и къ утру добралась до Сенъ-Бернарскаго монастыря. Она застала тамъ Лоренцо и его дилижансъ. Всю дорогу Маргарита спала, положивъ голову ей на кольни, и когда проснулась и увидьла опять горы, монастырь и сныга, то все, видыное ею наканунь, показалось ей сномъ. Она въ удивленіи оглядывалась

по сторснамъ и протирала себъ

— Тетя, гдѣ мы? спрашивала она Евгенію Өедоровну.—Гдѣ-же городъ и желѣзная дорога? Гдѣ садики и травка?..

Но Евгенія Өедоровна не слу-

Дилижансъ стоялъ среди монастырскаго двора, Лоренцо запрягалъ въ него лошадей и, казалось, не обращалъ вниманія ни на кого.

— Здравствуйте, обратилась къ нему Евгенія Өедоровна.—Вы сейчасъ не изъ Милана? Вы не въ Люцернъ?

Лоренцо подняль на нее глаза.

- -- Такъ точно, сеньора, отвѣтилъ онъ. - Я ѣду въ Люцернъ!
- Вы не везете съ собой старушку еъ двумя дѣтьми—съ мальчикомъ и дѣвочкой?
- Нѣтъ, сеньора, отвѣтилъ Лоренцо.—Я доставилъ ихъ въ Миланъ, и обратно ихъ уже не везу. Я подвезъ ихъ вчера съ постоялаго двора на вокзалъ и самъ видѣлъ, какъ они сѣли въ поѣздъ и уѣхали куда-то на югъ.

Евгенія Өедоровна почувствовала, какъ почва выскользнула у нея изъ подъ ногъ

- Но вѣдь я вчера цѣлый день продежурила на вокзалѣ! воскликнула она.—Я пробыла тамъ весь день съ семи часовъ утра!
- Что дѣлать, сеньора? вздохнулъ Лоренцо.—Ваши знакомые уѣхали съ поѣздомъ въ шесть часовъ утра...

Евгенія Өедоровна взяла Маргариту за руку и побрела съ ней въ странопріимный домъ. Теперь все потеряло для нея значеніе и смыслъ. Теперь ей было совершенно все равно, ѣхать-ли далѣе или оставаться здѣсь, и было ясно только одно, что она потеряла слѣдъ своей дочери навсегда. Ей хотвлось плакать, жаловаться, упрекать себя, и всѣхъ, но было уже поздно и нельзя было измънить того, что произошло. Она вошла въ гостинницу и въ безсиліи опустилась на стуль. Всѣ прі-**Вхавшіе** пассажиры суетились около нея, укладывали свои вещи и собирались въ дальнъйшій путь. Никто не замъчалъ ея горя, никому не было дѣла до ея Кати и до нея самой, и она вновь почувствовала себя такою одинокой, какой не чувствовала себя еще никогда. Около нея стояла Маргарита и смотрѣла на нее большими, серьезными испуганными глазами.

Затѣмъ послышался рожокъ Лоренцо и всѣ пассажиры вышли съ вещами на дворъ.

- Тетя, вдругъ обратилась Маргарита къ Евгеніи Өедоровнѣ. Дудка заиграла... Пойдемъ сядемъ на эту повозку и мы!..
- Зачѣмъ? спросила безучастно Евгенія Өедоровна.
 - Бхать...
- Куда? Къ кому? Развѣ у насъ есть гдѣ-нибудь домъ?

Она притянула къ себѣ Маргариту и прижалась къ ея личику щекой.

— Повдемъ, тетя!.. жалобно повторила Маргарита.—Мнв здвсь скучно!.. Повдемъ домой!

"Повдемъ домой", подумала Евгенія Өедоровна.—"Въ самомъ двлв, гдв-же у меня домъ?". Цѣлые четыре года она уже путешествуетъ съ мѣста на мѣсто и нигдѣ не находитъ себѣ покоя. Она ищетъ свою дочь, утомилась, ей хочется отдохнуть и самой, пожить той покойной жизнью, которой она жила когда-то у себя дома, когда еще не уѣзжала съ Катей и съ Назаровной заграницу. И она положила локти на столъ, а на локти—голову и по ея вздрагивавшимъ плечамъ Маргарита догадалась, что она плакала.

Не понимая, въ чемъ дѣло, дѣвочка прижалась къ ней и молчала. А затѣмъ, потерявъ терпѣніе, она стала тереть себѣ глаза.

— Я сама буду плакать... сказала она.

Евгенія Өедововна успокоилась, но все еще не поднимала головы съ локтей. Вся ея жизнь пронеслась передъ ея глазами и какъто въ одинъ моментъ промелькнули передъ ней всѣ тѣ мѣста, въ которыхъ она побывала за эти четыре года и въ которыхъ жила. И какимъ-то страннымъ, очаровательнымъ тепломъ повѣяло вдругъ на нее при одномъ только воспоминаніи о томъ городѣ, гдѣ она жила и гдъ когда-то у нея былъ свой собственный домъ. должно быть, все измѣнилось тамъ за эти четыре года! Въроятно, теперь уже разрослись тѣ фруктовыя деревья, которыя она посадила сама въ своемъ саду, и та сирень, которая росла у ея окна, теперь стала уже большой. И Евгенію Өедоровну вдругь безумно потянуло въ Россію, къ себѣ на родину, въ этотъ провинціальный городъ, гдѣ протекли ея дѣтство и юность и гдѣ былъ у нея мужъ и была когда-то дочь. Что, если она поѣдетъ сейчасъ туда? Что, если она возьметъ туда съ собою Маргариту, займется ея воспитаніемъ и проживетъ тамъ тихо и незамѣтно всю остальную свою жизнь? Не поможетъ-ли ей тогда Господъ забыть свое горе и укрѣпить свое сердце въ трудѣ?

Она подняла голову. Маргарита увидала, что она уже не плачеть, и весело засмъялась. Что-то ласковое, нѣжное проснулось вдругъ въ душъ у Евгеніи Өедоровны и какое-то необыкновенное тепло тонкой струйкой потекло въ самое сердце. По откровеннымъ, голубымъ глазкамъ Маргариты она поняла, что замѣняла ей собою мать и родныхъ и что сама судьба приказывала ей не падать духомъ и позаботиться объ этой сироть. И полная какого-то страннаго, охвитившаго ее волненія, она притянула девочку къ себе и стала жадно целовать.

— Пусти, тетя! Пусти!.. увертывалась отъ нея дѣвочка и отъ удовольствія смѣялась такъ, какъ можетъ смѣяться только одинъ ребенокъ.—Дай я лучше поцѣлую тебя!

Евгенія Өедоровна положила ей

руки на плечи и серьезно посмотрѣла ей въ самые глаза.

— Знаешь, что? сказала она,— Съ сегодняшняго дня зови меня мамой, а не тетей. Ты будешь для меня, какъ родная дочь!..

Въ это время послышался второй рожокъ Лоренцо. Дилижансъ уже отъвзжалъ въ Люцернъ.

— Подождите! Подождите! вдругъ застучала ему въ окно Евгенія Өедоровна.—И мы тоже вдемъ съ вами!

Лоренцо остановиль лошадей. Она одѣла быстро Маргариту, одѣлась сама и, захвативъ узлы, выбѣжала на дворъ. Отпустивъ привезшій ее изъ Милана экипажъ, она влѣзла въ дилижансъ, усадила рядомъ съ собой Маргариту и крикнула Лоренцо:—Пошелъ!

Дилижансъ со скрипомъ и съ покачиваніями выёхалъ изъ монастыря. По прежнему его провожали монахи и собаки и Мистраль еще долго бёжалъ за нимъ по шоссе. Затёмъ всё онё отстали и вернулись назадъ. Свётило солнце, таялъ снёгъ и повсюду бёжали ручьи. Было замётно, что послё этой послёдней бури хотёла наступить весна.

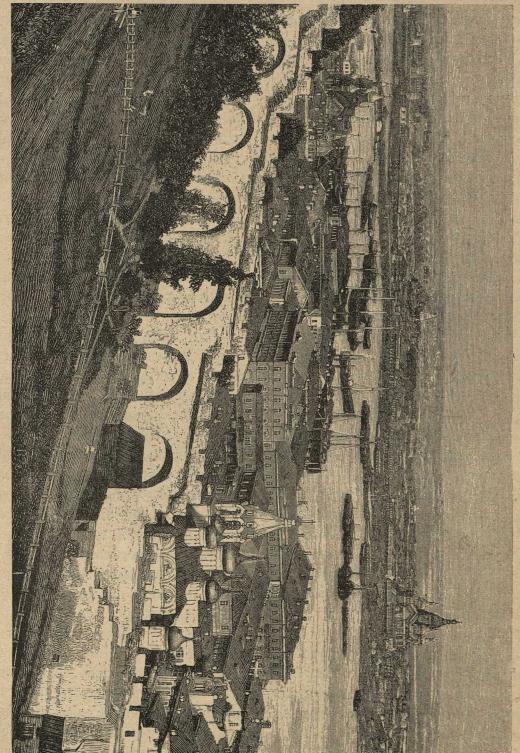
- Далеко изволите ѣхать, мадамъ? обратился къ Евгеніи Өедоровнѣ ея сосѣдъ, когда крыши монастыря уже совсѣмъ скрылись изъ виду.
- Къ себѣ домой... Въ Россію... отвѣтила она.

Прошли два мѣсяца, Костя поправился окончательно, окрѣпъ, загорѣлъ и порозовѣлъ, Катя растолстѣла, какъ тыква, и всѣ трое онъ, она и бабушка Наталья Кирилловна,—уже собрались ѣхать домой. Бабушка наотрѣзъ отказалась опять переваливать черезъ Сенъ-Готардскій проходъ и они возвращались теперь черезъ Венецію и Вѣну и считали дни и часы, когда снова увидятъ Россію.

Но вотъ уже и она-милая, дорогая Россія! Уже весна, прилетѣли грачи и скворцы, на березкахъ молоденькіе, свѣженькіе листочки и въ полахъ уже ходятъ плугомъ крестьяне. Бъгутъ ручьи и когда повздъ перевзжаетъ черезъ рѣки, то онѣ еще не вошли въ берега и кажутся вдвое шире, чѣмъ были. Звонятъ въ селахъ и въ городахъ колокола, повсюду на станціяхъ встрвчаются добродушныя, широкобородыя лица и вкусно пахнетъ щами. Все время Костя и Катя висять на окнахъ. Бабушка уже устала вхать, ей надовло перевзжать съ мвста на мѣсто и скорѣе хочется домой.

— Пора, пора! шепчетъ она.— Шутка-ли, сколько времени не были дома!

Но вотъ уже близко. Еще сутки и путь будетъ конченъ. Они прівтутъ въ родной городъ, вылвзутъ изъ вагона и, забравши всв свои многочисленные узлы, отправятся въ домикъ съ голубыми воротами.



Кремлевская ствна въ Нижнемъ-Новгородъ.

Милосердный Самарянинъ.

Тамъ ихъ уже ждутъ. Вѣроятно, Дуняша выбилась изъ силъ, подметая и подмывая и приготовляя все къ пріѣзду дорогихъ гостей. Теперь-то ей всѣ будутъ разсказывать о житъѣ-бытъѣ заграницей! Она будетъ единственной слушательницей во всемъ домѣ и должна будетъ выслушать всѣхъ.

Спускается вечеръ, наступаетъ ночь, а повздъ все идетъ, да идетъ, и наконецъ раннимъ утромъ въ глубокой дали горизонта показываются знакомые колокольни и купола. Это родной городъ Наталіи Кирилловны. Она смотритъ на него изъ окна вагона и крестится на большой, пузатый куполъ соборной церкви, на которомъ яркою золотою звѣздочкой играетъ солнце.

— Слава тебѣ, Господи! говоритъ она.—Сподобилъ Господь увидѣть опять!..

Съ каждымъ поворотомъ колеса городъ становится все виднѣе и все ближе, мелькаютъ депо, станціонныя постройки, столбы крытой платформы вокзала и наконецъ поѣздъ останавливается совсѣмъ.

Путь конченъ. Полная трепетнаго волненія, бабушка выходить съ дѣтьми изъ вагона и все ей кажется, что что-нибудь позабыли или потеряли въ дорогѣ, и она не знаетъ, за что взяться самой и что поручить дѣтямъ и носильщику. А затѣмъ всѣ садятся на извощика и ѣдутъ. Вотъ большая грязная площадь, на которой когда-то бы-

ярмарка, вотъ неуклюжая, приплюснутая церковь Михаила Архангела, а вотъ уже и знакомая улица. Все на ней какъ было три мѣсяца тому назадъ, такъ осталось и теперь. Только нѣтъ снѣга и на растущихъ вдоль тротуаровъ деревьяхъ свъженькіе блестящіе листочки. Во все горло кричатъ грачи на деревьяхъ гимназическаго сада и высоко подъ небомъ летають бумажные змви, которые пускають откуда-то мальчишки. Бѣгаютъ посреди улицы голуби и на углу, у полосатой будки, мирно дремлетъ городовой. Все просто, тихо, мило и мирно и совершенно не похоже на ту бурную, кипучую жизнь, которая бьетъ ключемъ въ западно-европейскихъ городахъ. Но бабушка и Костя рады. Они не могутъ наглядѣться на родныя мъста и готовы спрыгнуть съ извощика и бъжать впередъ, чтобы только поскорве быть дома. Катя смотритъ на все удивленными глазами, все ей кажется новымъ и страннымъ и никому даже и въ голову не приходить, что она родилась именно здёсь.

— Воображаю, какъ обрадуется намъ Дуняша! говоритъ Костя, уже давно отъ нетерпѣнія ёрзая на козлахъ.

Но вотъ и домикъ съ голубыми воротами.

- Тируу!.. кричитъ извощикъ и останавливается у крыльца.
 - Выбъгаетъ Дуняша съ голы-

ми, мокрыми руками и на ходу вытираетъ ихъ о фартухъ. Какъ на грѣхъ, ожидала гостей на пять минутъ позже и чѣмъ-то занялась. Она плачетъ и слезы такъ и катятся у нея по щекамъ. Бабушка тоже плачетъ. Какія нѣжныя души у старушекъ!

- Дорогіе!.. Родненькіе!.. Голубчики мои!.. бормочеть Дуняша и хватается то за одну вещь, то за другую. Но увидѣвъ чужую, незнакомую ей дѣвочку, она вдругъ спохватывается, бросаетъ все, и кидается къ Катѣ.
- Ангельчикъ ты мой! восклицаетъ она.— Сироточка ты моя! Красавица ты моя неописанная!..

Она быстро утираетъ передникомъ губы, обхватываетъ Катю влажными руками и начинаетъ ее безумно цёловать.

Вабушка входить въ домикъ. Все въ немъ такъ чисто-чисто, все глядитъ такъ привѣтливо и ласково и каждая вещичка, какъ стояла до отъѣзда, такъ стоитъ на своемъ мѣстѣ и сейчасъ. Бабушка довольна. Наконецъ-то она опять у себя дома! Но теперь она не одна. Теперь у нея, кромѣ Кости, есть еще и Катя, которую послалъ ей Господъ: ея дѣсткимъ, веселымъ говоромъ и смѣхомъ наполнится теперь весь домикъ и все въ немъ оживетъ.

Вошли, раздѣлись и прошлись по всѣмъ комнатамъ. Хорошо. Наконецъ-то кончились странствованія по чужимъ краямъ и можно будетъ какъ слѣдуетъ отдохнуть!

Дѣти тотчасъ-же выбѣжали на дворъ, а старушки остались вдвоемъ и не знали, о чемъ спросить другъ дружку: такъ много было кое о чемъ поговорить, да какъ-то все сразу вылетѣло изъ головы.

- Ну, вотъ мы и дома! сказала бабушка и сѣла въ любимое кресло.
- Да, слава Богу!.. отвѣтила Дуняша.—А ужъ что испытали-то въ дорогѣ, что перенесли въ горахъ... Ужъ какъ я плакала, когда читала ваше письмо!.. Спаси Царица Небесная, и помилуй!..

На столь уже кипъль самоварь. Какъ пріятно было видьть его посль такой долгой разлуки! Какъ пріятно было глядьть на чистую, бълосньжную скатерть, протянутую во весь столь, на пышки и на калачи, которые напекла уже Дуняша, и на эти старинныя блюдечки и чашки, на которыхъ были нарисованы диковинныя птицы и цвъты! Всъ эти мелочи домашней жизни, всъ эти пустячки—какъ они стали дороже и милъе послъ долгой разлуки!..

— Ну, надо ихъ позвать пить чай!.. сказала бабушка и отворила окошко.—Дѣти! закричала она.—Идите чай пить! Ахъ, Боже мой, онъ свернетъ себѣ сейчасъ шею!

Дуняша выглянула въ окно. Костя уже бѣгалъ по крышѣ сарая, а Катя стояла внизу, хлопала въ ладоши и звонко смѣялась. Она была смѣшливаго десятка. Они прибѣжали съ двора оба потные, красные, довольные тѣмъ, что можно было побѣгать и что никто ихъ не стѣснялъ, и жадно, точно голодные шакалы, принялись за ѣду. Дуняша смотрѣла на нихъ, умилялась и то и дѣло крестилась на образъ. Наѣвшись, они опять побѣжали на дворъ и еще долго было слышно, какъ смѣялась Катя: все, что дѣлалъ Костя, казалось ей талантливымъ и смѣшнымъ.

Затымь начались разсказы, аханья и оханья Дуняши, возгласы удивленія, а потомъ обѣ женщины принялись за устройство уголка для Кати и хлопотали объ этомъ такъ, точно отъ этого зависѣло все. Развернули кроватку, которую уже заранъе купила Дуняша, покрыли ее простынькой и одъяльцемъ, взбили подушки, и поставили ее въ бабушкиной спальнв въ уголку. Прошлись мимо нея нъсколько разъ взадъ и впередъ и не могли на нее наглядъться. Было чтс-то радостное, поэтическое вт этомъприсутствіи въ дом' ребенка.

— А ужъ умница-то, умница какая!.. говорила про Катю бабушка.—Такъ все съ перваго взгляда и понимаетъ! Долго скучала по матери, вотъ только въ самое послѣднее время стала позабывать и развеселилась!...

Потомъ объдали, потомъ опять чай пили -и день казался такимъ

радостнымъ и длиннымъ, точно на первый день Пасхи. Легли спать рано и когда ложились, то бабушкѣ какъ-то не вѣрилось, что у нея въ спальнѣ, всего въ какихъ нибудь двухъ шагахъ отъ нея, находится маленькое живое существо, на ко торое она будетъ глядѣть, когда будетъ среди ночи просыпаться и которое будетъ благословлять. Ахъ, съ какимъ наслажденіемъ Костя снялъ сапоги, раздѣлся и протянулся во весь свой ростъ на кровати по чистому, душистому бѣлью.

На другой день Костя надълъ форму, нацыпиль за спину ранецъ и отправился въ гимназію. Возвратился онъ весь въ мѣлу и съ продраннымъ подъ мышкой рукавомъ: оказалось, что ему такъ обдовались товарищи, что долго качали его и возили по полу на спинъ. Когда онъ разсказываль, объ этомъ то Катя заливалась смѣхомъ на весь домъ и все просила его повторить. Онъ говорилъ съ инспекторомъ. Въ виду его болѣзни признано возможнымъ перевести его въ слѣдующій классъ безъ экзамена, но съ тѣмъ, чтобы онъ занимался лѣтомъ и въ августѣ отвътилъ на кое-какіе вопросы. Костя обрадовался. Прибъжавъ домой, онъ наскоро повлъ и затвмъ колесомъ прошелъ по гостинной. А когда полчаса спустя, бабушка зашла къ нему въ комнату, то увидала умилительную картину: посрединѣ стоялъ столъ и на немъ стоялъ на головѣ Костя и дрыгалъ ногами въ воздухѣ. Это приводило Катю въ восторгъ.

-- Ахъ, ты п.алунъ, шалунъ! ласково упрекнула его бабушка.— Какой-ты головоръзъ!

Затвмъ потянулись дни за днями правильной, размъренной чередой. Каждое утро Костя уходилъ въ гимназію и приходиль только въ четвертомъ часу. Пообъдавъ, онъ принимался за уроки и все время до вечера Катя была одна. Дуняша была занята по хозяйству, такъ какъ была и горничной, и кухаркой вмѣстѣ, а бабушка не могла замѣнить собою няню. Случалось такъ, что цѣлые дни Катя просиживала дома и не выходила на дворъ, такъ какъ ей было скучно одной играть. Это безпокоило бабушку и причиняло ея сердцу боль.

— Нѣтъ, видно придется нанять для нея няню... вздыхала она.— Безъ няни не обойтись!

И она стала подыскивать себѣ няню. Дуняша наказала въ сосѣдней лавочкѣ прикащику и своимъ знакомымъ кухаркамъ, что если найдется хорошая женщина, то пусть онѣ пришлютъ ее къ бабушкѣ. И вотъ — однажды, послѣ обѣда, когда бабушка еще отдыхала, Катя выбѣжала въ корридоръ, и увидала на порожкѣ какую-то женщину, которая ей ласково улыбнулась. Затѣмъ вышла бабушка и

обѣ онѣ о чемъ-то долго и таинственно говорили. Потомъ бабушка подвела эту женщину къ Катѣ и сказала: —

— Катюша, вотъ тебѣ новая няня!

Катя обрадовалась и бросилась къ женщинъ. Та посмотръла на нее, оглядъла ее со всъхъ сторонъ и вдругъ стала креститься.

— И пошлетъ-же Господь такое сходство! проговорила она про себя. — Точь-въ-точь, какъ та Катюшка, которую я нянчила у нѣмцевъ! И эту тоже зовутъ Катей, какъ и ту!..

Катя въ свою очередь смотрѣла на няню и ей припоминалось въ ней что то далекое, былое, кто-то такой, кого она видѣла когда-то во снѣ, но позабыла, или встрѣтила гдѣ-то на пути, когда ѣздила по Европѣ. И полная недоумѣнія, она взяла няню за руку и сказала ей:

— Пойдемъ играть!

Онѣ вышли на дворъ и сѣли въ тѣни подъ березой. Новизна положенія и неловкость, испытываемыя въ первое время няней и Катей, еще не сгладились и онѣ сидѣли, не знали, о чемъ заговорить, и молчали.

Вдругъ открылось окно въ бабушкиной спальнѣ и въ немъ показалась сѣдая благообразная голова бабушки.

— Няня! крикнула она старушкѣ. —Позабыла спросить... Какъ тебя зовутъ? — Назаровна, барыня!.. крикнула ей въ отвѣтъ новая няня. – Меня зовутъ Назаровной!..

Бабушка затворила окошко и отошла въ глубину.

— У меня тоже была няня фрау-Назаровъ... сказала Катя — У нея была такая-же шишечка на щекѣ, какъ и у тебя...

Старушка вздрогнула. Она вглядѣлась въ Катю и вдругъ вся затрепетала. Неужели-же это была она, та самая дѣвочка, которую она когда-то вынянчила на своихъ рукахъ далеко въ чужихъ краяхъ?

Въ это время хлопнуло кольцо на калиткъ и во дворъ вошелъ Костя. Онъ возвратился изъ гимназіи и сильно хотълъ ъсть. Не обращая ни на кого вниманія, онъ широкими шагами направился прямо къ черному ходу, чтобы не дожидаться лишней минуты, когда ему отопрутъ съ парадной.

Няня обернулась, увид'ьла его, да такъ и онъм'ьла на мъстъ.

Это быль тотъ самый мальчикъ, котораго она проводила когда-то на пароходѣ изъ нѣмецкаго городка Оберъ-Бриккау, въ Россію.

— Господи помилуй! Господи помилуй! залепетала она и стала быстро-быстро креститься. —Да въ умѣ-ли я? Да не снится-ли мнѣ все это? И что-же это я, куриная слѣпота, сижу и не могу подняться съ мѣста!

А Костя прошелъ черезъ кухню, сказалъ Дуняшѣ, что ему хочется "жратъ", и сталъ переодѣваться.

М. Б-скій.

(Продолжение слидуеть).



ВЪ МАРТЪ.

Снѣгъ растаялъ на аллеѣ И земля въ поляхъ видна, Стали дни длиннѣй, теплѣе, Мартъ насталъ... Идетъ весна! И подъ звонъ великопостный Ужъ поблёкъ зимы нарядъ... За моимъ окошкомъ сосны По весеннему шумятъ...

Солнце радостиви смвется, Ручейки сбвгають съ горъ, И невольно сердце рвется Вслвдъ за ними на просторъ!

A. H.



ГОЛОВОЛОМКИ.

I.

Когда поъзда ходять по бумагь?

II.

Сколько ушей у всѣхъ китай-цевъ?

III.

На какомъ основаніи нѣкоторые люди строять дома на тѣхъ земляхъ, которыя имъ вовсе не принадлежать?

IV.

Отчего люди строять черезъ

рѣки мосты, а не переплываютъ прямо по водѣ?

V.

Зачѣмъ заграницей строились крѣпкіе за́мки, а ў насъ монастыри?

VI.

Если въ названіи человѣка, умѣющаго готовить кушанья, измѣнить первую букву, то получится то, чѣмъ торгуютъ въ лавкахъ. Что это?

◆·!·+>>>+·!·◆

Ръшеніе головоломокъ и ребуса № 8, помпщенных въ № 8 «Золотого Дитства».

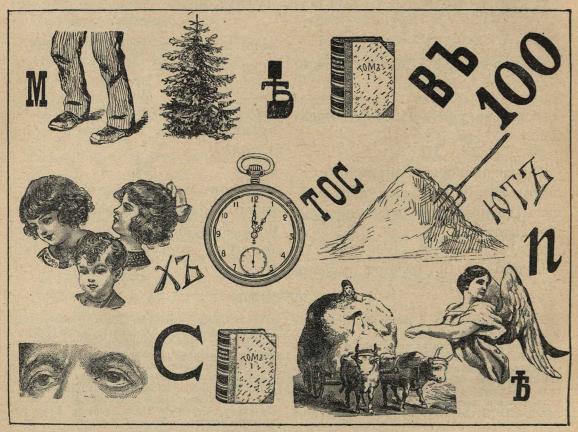
Толоволомки: І. Если ударять коль о коль, то никакого звона не будеть. И. На стуль сидьлъ человъкь и держаль на кольняхъ окорокъ ветчины. Вбъжала собака, схватила окорокъ и бросилась бъжать. Тогда человъкъ вскочилъ, схватилъ стулъ и швирнулъ его въ собаку съ окорокомъ. И. Я самъ. IV. Когда онъ идеть вдоль поъзда впередъ во время его пути. V., Крыса, письмо, товаръ—самоваръ, V1. Лиса и лъса VII. Копыто, рыба, топоръ—корыто. VIII. По водъ. IX. И-волга—Иволга.

Ребусъ № 8: Часъ+томъ+о+розы+па+ступа + ютъ + око + л-оса+маг+омар-та=Часто морозы наступають около самаго марта.

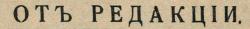
Впримя ришеня прислами: Кленя и Володя Алевскіе, Митя Бессарабовъ, Володя, Боря и Тамарочка Тренины, Шура Маноли, Коля Шабалкинъ, Люба Титоровъ, Веня Цфасъ, Андрюша Федотовъ—донской казачекъ и его кузина Лиза Ридиколь, Оля и Женя Хлѣбниковы, Катя Головачева, Николай Миллеръ, Миша Борхсеніусъ, С. Кулеша, Вѣра Овчаренко, Ирочка и Маруся Посадскія, Нюня и Роза Шерстинскія, Надя Лапина, Д. И. Карпенко. Альфредъ и Владиміръ Зебауэръ, Котюкъ и Дмитрусь изъ Умани, Миша, Саня, Вова и братья Бурлаковы, И. Козловъ, Шура Лавриненко, Ученицы Угловской школы, Нюня и Нина Конашинскія, Нина и Валя Свѣживцевы, Люсикъ Криворотченко, Женя Криворотченко, Тоня Серементъ, Соня, Вася и Таня Тищенко, Вѣра, Кира, Таня, Во-

подя и Саша Орловскіе, Дима Левандовскій. Вова Даниловъ изъ Дебальцева, Коля Клаучъ, С. Цвейфель, Надя Иванова изъ Ташкента, Серафимъ Важинскій, Володя Заксъ, Е. П. Галаганъ, Коля и Витя Диго, Ира Жемерова, Жена Сидорова изъ Харькова, Тосенька Русакова, Дуня Манернова, Клава Хламова; Лида, Толя и Шура Галио́ины, Нина Бодянская, Глѣбъ Фонъфеттингъ, Сережа и Пава Лисенко, Боря Васильевъ-Искровъ, Валя Стыранкевичъ, Нада, Венкевичъ, Коля Захаровъ въ СПБ., Нина Кузнецова въ СПБ., Нина Маурина, Лена Петропавловская, Нана Горѣлова, Юрій Дурдинъ, Нина Шкурко, Георгій Огаревъ, Антонъ Кравчукъ, Игорь Максимовъ, Витя Соколовъ изъ с. Бобылевки, Володя Логичевъ, Конрадъ Чарноцкій, "Добрая Феа". Сатурнъ—богъ войны, Яковъ Хархардинъ, Вася Родіоновъ, Боря и Шура Тихомяровы, Коля Стельмаховичъ, Павлуша, Люба, Горя и Мила Соколовы, Даввановскій, Варя Наумова въ СПБ., Клава Фомина, Пура Максимова, Ирочка Ширкалина, Митя, Костя, Витя и Миша Волобуевы, Соня Внукова, Мима Тучемская, Коля Тучемскій, Женя и Боба Бончъ-Бруевичъ, Маня Ефимова, Коля Хартулари, Володя Щепукъ и Соня изъ Лиды, Нина Розенбергъ, Юля Эрдманъ, Върика Чижикъ Матвѣева, Таня Швиндтъ, Маруся Клочкова, Леонардъ и Эдгаръ фонъ-Рихтеръ, Маруся и Соня Кузовкины, Зина и Анна Анашкины, Коля Ивановскій, Шура Москаленко, Нина Маурина, Нюра и Федя Молчановы, Михаилъ и Сара Брамсоны, Нина Маурина, Надя и Маруся Кошко, Полина Ганцовна, Валя Иванова, Игорь Вочаровъ.

Ребусъ № 10.



(Фамиліи подписчиковъ, върно ръшившихъ ребусъ или головоломки, будутъ напечатаны).



Лучшій подарокъ для дътей:

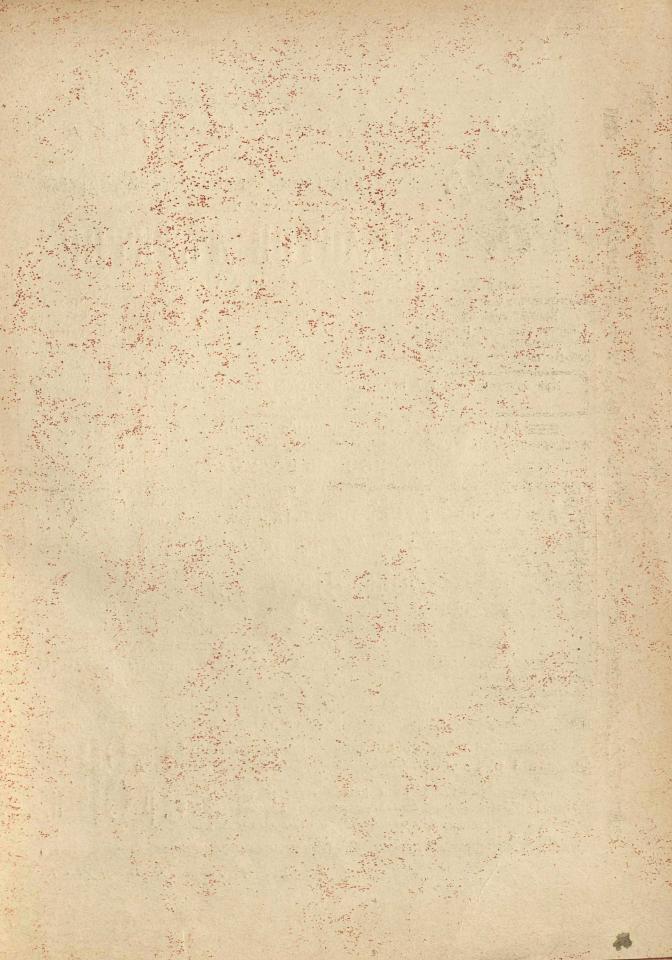


«ЗОЛОТОЕ ДЪТСТВО» за истекшій годь со всьми приложеніями въ красивомъ коленкоровомъ переплетъ по 3 руб. 65 к. за экз.; безъ переплета—по три рубля за экз. За пересылку по разстоянію. (Въ Европейской Россіи и на Кавказъ — по 45 коп. за экземпляръ).

Высылается наложеннымъ платежомъ. МОЖНО Выписывать ОТКРЫТЫМЪ ПИСЬМОМЪ

МОЖНО ВЫПИСЫВАТЬ ОТКРЫТЫМЪ ПИСЬМОМЪ ИЗЪ РЕДАКЦИИ "ЗОЛОТОЕ ДЪТСТВО".

С.-Петербургъ, Каменноостровскій просп., 26. Продается во всъхъ лучшихъ книжныхъ магазинахъ С.-Петербурга.





ОТКРЫТА ПОДПИСКА на 1913 годъ

на художественно - литературный журналь для джина (7—12 леть).

"BOAOTOR ABTETBO"

→ № Подписной годъ съ 1-го Ноября. № →

Быходитъ два раза въ мъсяцъ (24 вомера въ годъ) водъ реданціей М. П. Чехова. Кромъ художественно исполненныхъ иллюстрацій, дъти въ «Золотомъ Дътствъ» найдутъ: повъсти, разсказы, сказки, стихотворенія, путешествія, біографіи, статьи по естественной исторіи изъ жизни животныхъ, птицъ, насѣкомыхъ и растеній, загадки, ребусы, шарады и проч. и проч.

При каждомъ номеръ приложенія: картонажи для склеиванія, игры, домики, занятія и т. п.

Редакція обращаетъ вниманіе главнымъ образомъ на художественность и тщательно подобранное содержаніе "Золотого Дътства".

подписчики получатъ:

НОМЕРА журнала «Золотое Дѣтство», въ красивыхъ обложкахъ, отпечатанные на лучшей бумагѣ, со множествомъ художественно-исполненныхъ рисунковъ. ПРИЛОЖЕНІЯ ДЛЯ СКЛЕИВАНІЯ (игры, домики, научныя развлеченія и проч. и проч.).

ВЫРВЗНЫХЪ ВЫКРОЕКЪ ДЛЯ ДЪТСКИХЪ КОСТЮМОВЪ. Каждая мать сможетъ одъть по нимъ своего ребенка дома, безъ помощи портнихи.

ОСОВОЕ ПРИЛОЖЕНІЕ: ствомъ рисунковъ подъ заглавіемъ:

= "AHL'UKCKIN CKASKU". =

Въ нее войдетъ большая веселая повъсть-сказка:

"Алиса въ волшебной странъ".

Головоломки и ребусы, помѣщаемые въ «Золотомъ Дѣтствѣ», являются интереснымъ развлеченіемъ для дѣтей, пріучающимъ ихъ оріентироваться въ «царствѣ смѣкалки».

Имъемъ отзывы, что по содержанію и изящной внъшности "Золотое Дътство" является однимъ изъ лучшихъ дътскихъ журналовъ въ Россіи.

Подписная цѣна съ доставкой и пересылкой: на годъ 3 р. 80 к.

Подписка принимается въ Редакціи журнала "Золотое Дътство", С.- Петербургъ, Каменноостровскій проспектъ, 26, и въ извъстныхъ книжныхъ магазучяхъ Москвы и Петербурга.

ř: 3 p. 8 H.

За перемѣну адреса—28 коп. почтовыми марками.